

#### SCHEDULE OF SERVICES

**MONDAY, JUNE 1**

**NO SERVICES**

**TUESDAY, JUNE 2**

**9:00AM – DIVINE LITURGY**

**WEDNESDAY, JUNE 3**

**9:00AM – DIVINE LITURGY**

**THURSDAY, JUNE 4**

**9:00AM – DIVINE LITURGY**

**5:30PM – MOLEBEN to CHRIST THE LOVER OF HUMANKIND**

**FRIDAY, JUNE 5**

**6:30PM – BIBLE STUDIES**

**SATURDAY, JUNE 6**

**9:00AM – DIVINE LITURGY**

**6:00PM – GREAT VESPERS**

**SUNDAY, JUNE 7**

**9:30AM – DIVINE LITURGY**

**11:00 – СЛУЖБА БОЖА**

#### ETERNAL MEMORY



**SISTER AMBROSE PAULINE  
STACHIW SSMI**

September 23, 1933 - May 27, 2026

**May her memory be eternal!**

Sister Ambrose Pauline Stachiw passed into eternal life on Wednesday, May 27, 2026, at Bethany Home in Winnipeg, MB. For many years Sister Ambrose has served in the Ukrainian Catholic Eparchy of New Westminster. She visited Saint George Parish in Prince George on many occasions.

The Funeral Service, presided by Metropolitan Lawrence Huculak OSBM, will be held at 131 Aberdeen Ave., Winnipeg on Thursday, June 4 2026, at 10a.m.



**SAINT GEORGE'S**  
**UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH**  
**УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА**  
**СВЯТОГО ЮРІЯ**

**opens wide its doors**  
to all who mourn or need comfort;  
to all who are weary and need rest;  
to all who seek friendship;  
to all who desire to grow  
in relationship with God;  
to all who yearn to pray;  
to all who need a Saviour,  
and in the name our Lord, says:

**WELCOME!**

#### CONTACT US

**ADDRESS:** 2414 Vanier Drive,  
Prince George BC, V2N 1T7  
**PHONE:** (250)-563-2015 (*Church*)  
(250)-563-7240 (*Rectory*)  
**E-MAIL:** pgparish@yahoo.com  
**WEB:** sgparish.ca

#### HOLY MYSTERIES

✠ **CONFESSION / СПОВІДЬ** ✠  
every Saturday: 5:00-5:50pm  
or by appointment

✠ **HOLY COMMUNION / СВ. ПРИЧАСТЯ** ✠  
for the sick, by appointment,  
any time

✠ **BAPTISM / ХРЕЩЕННЯ** ✠  
by appointment

✠ **MARRIAGE / ВІНЧАННЯ** ✠  
6 months notice should be given  
to the parish priest, and he should  
be contacted before any other  
arrangements are made

✠ **FUNERAL / ПОХОРОН** ✠  
by appointment

**MAY 31, 2026**  
**SUNDAY OF ALL SAINTS**



The first Sunday after the Feast of Holy Pentecost is observed by the Church as the Sunday of All Saints. This day has been designated as a commemoration of all of the Saints, known and unknown, who have been added to the choirs of the Saints and shall be added, from the time of Adam until the end of the world, who have been perfected in piety and have glorified God by their holy lives.

We honor the known Saints especially on their own day of the year. But since many Saints are unknown, and their number has increased with time, and will continue to increase until the end of time, the Church has appointed that once a common commemoration be made of all the Saints. This is the feast that we celebrate today. It is the harvest of the coming of the Holy Spirit into the world; it is the "much fruit" brought forth by that "Grain of wheat that fell into the earth and died" (John 12:24); it is the glorification of the Saints as "the foundation of the Church, the perfection of the Gospel, they who fulfilled in deed the sayings of the Savior" (*Sunday of All Saints, Doxastikon of Vespers*).

*Troparion, T.8:* You came down from on high, O Merciful One,\* and accepted three days of burial\* to free us from our sufferings.\* O Lord, our life and our resurrection,\* glory be to You!

*Troparion, T.4:* Clothed as in purple and fine linen\* with the blood of Your martyrs throughout the world,\* Your Church cries out to You through them, O Christ God.\* send down Your loving-kindness on Your people;\* grant peace to Your community,\* and to our souls great mercy.

*Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, now and for ever and ever. Amen.*

*Kontakion, T.8:* O Lord, Master of nature,\* the world offers You the godly martyrs as the first-fruits of nature.\* By their supplications, through the Mother of God,\* preserve Your Church and Your people in profound peace,\* O most merciful One.

*Prokeimenon, T.8:* Pray and give thanks to the Lord our God.  
*verse:* In Judea God is known; His name is great in Israel.

***Reading from the Epistle to the Hebrews 11:33-12:2:*** *Brothers and Sisters,* all the saints through faith conquered kingdoms, administered justice, obtained promises, shut the mouths of lions, quenched raging fire, escaped the edge of the sword, won strength out of weakness, became mighty in war, put foreign armies to flight. Women received their dead by resurrection. Others were tortured, refusing to accept release, in order to obtain a better resurrection. Others suffered mocking and flogging, and even chains and imprisonment. They were stoned to death, they were sawn in two, they were killed by the sword; they went about in skins of sheep and goats, destitute, persecuted, tormented— of whom the world was not worthy. They wandered in deserts and mountains, and in caves and holes in the ground. Yet all these, though they were commended for their faith, did not receive what was promised, since God had provided something better so that they would not, apart from us, be made perfect. Therefore, since we are surrounded by so great a cloud of witnesses, let us also lay aside every weight and the sin that clings so closely, and let us run with perseverance the race that is set before us, looking to Jesus the pioneer and perfecter of our faith, who for the sake of the joy that was set before him endured the cross, disregarding its shame, and has taken his seat at the right hand of the throne of God.

#### ***Alleluia, T.4***

*verse:* The just cried out and the Lord heard them, and delivered them out of their afflictions.

*verse:* The afflictions of the just are many, and out of them all will the Lord

*Тропар 2.8:* З висоти зійшов Ти, Милосердний,\* і триденне погребення прийняв Ти,\* щоб нас звільнити від страждань.\* Життя і воскресіння наше,\* Господи, слава Тобі.

*Тропар 2.4:* У всьому світі мучеників твоїх кров'ю,\* як багрянницею і виссоном,\* церква твоя прикрасилася\* і через них воскликує тобі, Христе Боже:\* Людям твоїм щедроти твої зішли,\* мир громаді твоїй даруй\* і душам нашим велику милість.

*Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові. І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.*

*Кондак 2.8:* Як початки єства насадителеві творіння\* вселенна приносить тобі, Господи, богоносних мучеників.\* Їх молитвами в мирі глибокому церкву твою, громаду твою,\* Богородиці ради, збережи,\* Многомилостивий.

*Прокімен 2.8:* Помоліться і хвалу віддайте\* Господеві, Богу нашому  
*Стих:* Відомий Бог у Юдеї, в Ізраїлі велике ім'я Його (Пс 75,2).

***До євреїв послання читання 11,33-12,2:*** *Браття,* всі святі вірою підбили царства, чинили справедливість, обітниць досягнули, загородили пащі левам, силу вогню гасили, вістря меча уникали, ставали сильні, будучи недолугі, на війні проявили мужність, наскоки чужинців відбивали. Жінки діставали назад своїх померлих, які воскресали. Інші загинули в муках, відкинувши визволення, щоб досягнути ліпше воскресіння. Інші наруг і бичів зазнали та ще й кайданів і в'язниці; їх каменовано, розрізувано пилою, брано на допити; вони вмирили, мечем забиті; тинялися в овечих та козячих шкурах, збідовані, гноблені, кривджені; вони, яких світ був невартий, блукали пустинями, горами, печерами та земними вертепами. І всі вони, дарма що мали добре засвідчення вірою, не одержали обіцяного, бо Бог зберіг нам щось краще, щоб вони не без нас осягли досконалість. Тому і ми, маючи навколо себе таку велику хмару свідків, відкиньмо всякий тягар і гріх, що так легко обмотує, і біжімо витривало до змагання, що призначене нам, вдивляючися пильно в Ісуса, засновника й завершителя віри, який, замість радості, що перед ним була, витерпів хрест, на сором не звертаючи уваги, і який возсів праворуч Божого престолу.

#### ***Алилуя 2.4:***

*Стих:* Візвали праведні, і Господь вислухав їх, і від усіх скорбот їх ізбавив їх.

*Стих:* Багато скорбот у праведних і від усіх них ізбавить їх Господь.

deliver them.

**Gospel** – Matthew 10:32-33, 37-38; 19:27-30

**Communion Hymn** Praise the Lord from the heavens; praise Him in the highest. Rejoice in the Lord, O you just;\* praise befits the righteous. (x3).

#### PARISH ANNOUNCEMENTS



◆ **UCWLC: NATIONAL LEAGUE DAY.** This Sunday, the local branch of the UCWLC is celebrate the National League Day. The members of the UCWLC warmly invite everyone to join them in prayer and fellowship on this special occasion.

◆ **IMPORTANT NOTICE TO PARISHIONERS:** Beginning **Next Sunday, June 7th**, our Sunday worship schedule will be changing. From that day forward, we will celebrate **two Divine Services** each Sunday:

- **9:30 AM** – English
- **11:00 AM** – Ukrainian

◆ **1<sup>ST</sup> CONFESSION & SOLEM COMMUNION:** Please pray for the children of our parish — **Adrian Chormemkyi, Theo Smaaslet, and Ayan Flore** — as they prepare for their First Confession. May God grant them peace, honesty, and a deeper understanding of His boundless mercy as they take this important step in their faith journey. The celebration of the First Confession and Solemn Communion will take place on **Sunday, June 21st**. **PLEASE NOTE, ON THAT SUNDAY WE WILL HAVE JUST ONE SERVICE AT 10:00AM**

◆ **DEEPEST WORDS OF GRATITUDE** to all who continue to support our parish financially. May the blessing of God always rest upon you & your family. **SUNDAY, MAY 24th: Envelop Collection** - \$710, **On-Line Donations (May 24-30)**- \$170.12, **Insurance** - \$20

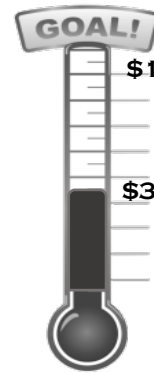
◆ **PRAYER REQUEST: PLEASE REMEMBER** the sick and infirmed of our Parish in your prayers: **BERNICE KALTWASSER, JOHN PROKOPCHUK, NATALIA ZAZULIAK, PAUL ROZNER, STEFANIA & ZBIGNIEW STARZYK, BOB TANASYCHUK, MELVIN MAXIMITCH, TAMMY ATTIA, IAN WALLACE** all who have asked us to pray for them or their loved ones.

◆ **2026 ANNUAL FAMILY CAMP** - We are pleased to invite the families of our parish community to our 2026 Annual Family Camp, taking place **at Camp Morice, August 28 - 30**. This special weekend offers a wonderful opportunity for spiritual renewal, fellowship, and fun for the whole family. If you are interested in attending or would like more information, please speak with Fr. Andrii. We warmly encourage you to join us!

**Євангеліє:** Мм 10,32-33. 37-38. 19,27-30

**Причасний:** Хваліте Господа з небес,\* хваліте Його на висотах. Радуйтеся, праведні, у Господі,\* правим належить похвала. Алілуя (x3).

#### PARISH ANNOUNCEMENTS



◆ **FUNDRAISER:** Dear Parishioners, the cost of insuring of our church is extraordinarily high: **\$18,894.00**. For this reason, we have started a **fundraising effort** and humbly ask for your financial support to help us meet this essential expense. Please consider giving as generously as you are able. Donations may be placed in your Sunday envelope (**please be sure to MARK your donation "INSURANCE."**) We thank you for your kindness, generosity, and your love for our parish. Be assured of our prayers for each of you.

◆ **CONGRATULATION to OLGA O'NEIL, TERESA MELNYK, DANIEL LUTZ** who celebrates their Birthdays. May the Almighty God bless them all with good health and salvation. Mnohaya I Blahaya Lita!

◆ **TRADES CAMP** We invite all children from 9 y.o. and older to our annual TRADES CAMP || ЗАПРОШУЄМО ДІТЕЙ ВІКОМ від 9 років і старших **ДО ТАБОРУ ПЕМЕСЛ**

**DATE: JULY 14 AND 15 \TIME: FROM 9:30AM TILL 3:00PM**

**LOCATION: PARISH HALL \ FEE: BY DONATION**

**WHAT TO BRING: BRING YOUR SNACKS AND LUNCH.**

If you are interested or have some questions, please, contact Fr.Andrii.

◆ **PARISH COUNCIL MONTHLY MEETING** will take place this Sunday **June 28th, 2026** following the Divine Liturgy.

◆ **BEQUESTS AND WILLS:** Leaving a bequest is a process of giving a donation through your will. It is simply a distribution from your estate to a charitable organization through your last will and testament. It can be as small or as large a donation as you wish. It is important that you talk to your lawyer about the process. In your kindness please remember St. George's Ukrainian Catholic Church in your bequests and wills. If anyone wishes to make such a bequest in their will, the following clause may be included or added to a will: *"I give, devise, and bequeath to St. George's Ukrainian Catholic Parish - 2414 Vanier Dr, Prince George, BC., the sum of \$\_ (or \_% of my estate), to be used for the benefit of the parish and it's pastoral activities."*

◆ **MAKING SANDWICHES for ST. VINCENT de PAUL SOCIETY.** We invite children, youth, and people of good will to join us this **Sunday, May 31** (after the Service) to make sandwiches for people in need. Be a part of the social ministry of our parish.

◆ **E-TRANSFER** – is available for donations to St. George's parish using the following email address for e-transactions: [pg.treasurer@yahoo.com](mailto:pg.treasurer@yahoo.com)

#### EPARCHIAL ANNOUNCEMENTS

◆ **CAMP SAINT VOLODYMYR: August 2026 A.D.**

Week 1: Sunday, Aug. 16 – Saturday, Aug. 22 (English/Ukrainian)

Week 2: Saturday, Aug. 22 – Friday, Aug. 28 (Ukrainian only)

We invite you to save the date and join us this August for Camp St. Volodymyr! The camp is for children in our Eparchy aged 7 to 15 as of December 2026. Camp will once again take place in Princeton as Owaissi continues to rebuild. We are thrilled to announce that we have secured a second week, allowing us to offer an all Ukrainian option. Campers are welcome to attend one or both weeks. Bus transportation will be available from New Westminster on all three travel days.

Camp is a vibrant place for kids to be active, build confidence, and develop outdoor skills. As they reconnect with nature, they grow spiritually, form lasting friendships, and deepen their connection to our rich Ukrainian culture. Pre-register online Form: <https://forms.gle/TKHxXjSqWWhfn8zt8> We hope your family will be part of this unforgettable summer experience. For more information, please contact Jennifer Caldwell at: **604.220.0584** or [csv.nweparchy@gmail.com](mailto:csv.nweparchy@gmail.com)

◆ **ANNUAL EPARCHIAL PILGRIMAGE TO GRINDROD 2026:** We joyfully announce that the Annual Eparchial Pilgrimage to Grindrod will take place on **June 26–27, 2026**. If you are interested in attending or would like more information, please speak with Fr. Andrii. We warmly encourage you to join us!

#### LOCAL ANNOUNCEMENTS



◆ **ANNUAL PILGRIMAGE TO THE GRAVESITE OF ROSE PRINCE. Dates: July 10, 11 & 12.** Many pilgrims say they experience God's healing presence and power in their lives during the pilgrimage as they pray for real-life issues, hurts and joys. The example of Rose Prince is like a compass, gently guiding the way by her life spent simply with concern for others and a deep love for God. Several years ago Nick Loza, a miner from the Fraser Lake area, experienced a miraculous healing when Father Goulet anointed

and prayed over him through the intercession of Rose Prince. After two operations for a broken disc in his back the neurologist had given up hope of further recovery. Though he did not know Rose Prince when she was alive, Nick and his wife attended the pilgrimage in recognition of the healing he received.

At the 2004 pilgrimage, Bishop Gerald Wiesner noted that Rose Prince *"was a rather ordinary person. She lived her human life fully and her faith life deeply in a rather extraordinary way. That is probably the greatest appeal she has."* Like Mary and Joseph in Nazareth, Rose's life was mostly one of unseen service to others.

*The story of Rose Prince is one of a young woman who spent her life as a cradle Catholic, growing in a state of extraordinary virtue while inspiring others to do the same. ~ B.C. Catholic*

The cause for Rose Prince's canonization has not yet been opened. However, the holiness of her life, her incorruptible body, and the healings that have been attested to her intercession since make her seem a likely candidate for sainthood. She could be BC's first saint and Canada's second First Nations saint.

◆ **ASCEND Online Is Opening A Centre Starting September in Prince George!** This new Catholic educational hub will run a part time Blended Learning program for **K-9 ASCEND students and a Centre Hub for Grades 8-12 students** that want to learn both in person and online in a Catholic environment. Join ASCEND Principal Lynn Hale, VP of Blended Learning Anne Geddes, and Lead Teacher at the Centre, Mr. Kevin Beliveau on **Saturday, May 30 at 2pm at Sacred Heart School** for an exciting information session. Contact Anne Geddes at [ageddes@ascendonline.ca](mailto:ageddes@ascendonline.ca) for more information.

#### NEWS

**THE 6th WORLD DAY FOR GRANDPARENTS AND THE ELDERLY** will be celebrated on **Sunday, July 26<sup>th</sup>**. This year, the date coincides with the feast of Saints Joachim and Anne, and the Holy Father invites us to celebrate the Day with a Eucharistic liturgy.

"I will never forget you" (*Is 49:15*) is the theme chosen by Pope Leo XIV for the Sixth World Day for Grandparents and the Elderly, which seeks to emphasize how God's love for every person is never lacking, even in the fragility of old age.

Taken from the book of the prophet Isaiah, the chosen verse is intended to be a message of consolation and hope for all grandparents and the elderly, especially those who live in solitude or who feel forgotten. At the same time, it is a reminder to families and ecclesial communities not to forget them, recognizing in them a valuable presence and a blessing.